



VACUETTE® QUICKSHIELD

Portatubos de seguridad
Instrucciones de uso



Utilización: El portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD debería utilizarse sólo con cánulas VACUETTE® para la extracción de sangre o cánulas VISIO PLUS. Junto con el tubo para extracción de sangre VACUETTE® forma un sistema destinado a utilizarse una sola vez para la extracción de sangre venosa. Este producto sólo debería utilizarlo el personal formado con todo esmero siguiendo las presentes instrucciones de uso.

Descripción del producto: El portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD es un producto desechable hecho de plástico. El portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD va construido con un tapón de seguridad que puede activarse inmediatamente después de la extracción de sangre para guardar en él la aguja usada de forma segura. Ello contribuye decisivamente a prevenir heridas por pinchazos con la aguja.

Indicaciones de seguridad y advertencias

Indicaciones de seguridad

Compruebe el portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD antes de su utilización. ¡No utilice el portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD si está deteriorado! Todos los portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD contaminados con sangre deben considerarse como peligrosos y tienen que desecharse inmediatamente. ¡No vuelva a cerrar las cánulas! Deseche tras la extracción de sangre las cánulas utilizadas y el portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD en el recipiente previsto para la eliminación de residuos observando las directivas de seguridad locales. Mantenga las manos detrás de la aguja durante y después de la extracción de sangre.

Advertencias

1. La manipulación de pruebas biológicas y accesorios para la extracción de sangre (por ejemplo: lancetas, agujas, adaptadores Luer y juegos para extracción de sangre) tiene que hacerse observando y respetando las correspondientes directivas higiénicas y de seguridad vigentes.
2. Se recomienda un tratamiento médico inmediato en caso de contacto con pruebas biológicas por el riesgo de infección que ello conlleva. Virus de hepatitis B, C, VIH y otras enfermedades infecciosas pueden transmitirse a través del contacto con las pruebas biológicas.
3. Para la eliminación de los portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD con las cánulas de extracción de sangre atornilladas tienen que utilizarse los recipientes previstos para la eliminación de residuos.
4. Utilice guantes durante la extracción de sangre para reducir el riesgo de entrar en contacto con la sangre.

INDICACIÓN: El portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD está adaptado óptimamente a las cánulas de extracción de sangre VACUETTE® de Greiner Bio-One (con cánula de punta orientada), excepto 18G. El usuario se hace cargo de la responsabilidad al utilizar agujas de otros fabricantes.

Almacenamiento

Temperatura recomendada para el almacenamiento: entre 4 y 36°C (40–97° F).

INDICACIÓN: Evitar la exposición directa a la luz solar. Superar la temperatura máxima de almacenamiento recomendada puede alterar la calidad de los sportes.

Extracción de pruebas y manipulación

LEA USTED ATENTAMENTE LAS SIGUIENTES INFORMACIONES ANTES DE COMENZAR CON LA EXTRACCIÓN DE SANGRE:

¡UTILIZAR GUANTES DURANTE LA EXTRACCIÓN DE SANGRE Y AL TRABAJAR CON LOS TUBITOS DE MUESTRAS DE SANGRE PARA REDUCIR EL RIESGO EN ENTRAR EN CONTACTO CON LA SANGRE!

1. Quitar la parte gris del tapón protector de la cánula.

INDICACIÓN: La etiqueta perforada sirve, además de facilitar la posibilidad de reconocimiento, también como indicador de que el producto está esterilizado e íntegro. Por favor, tire la cánula cuando el envase esté ya abierto o deteriorado y utilice otra que esté intacta.

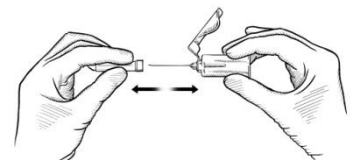
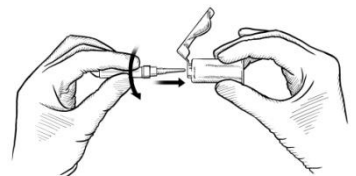
2. Atornille la cánula recta en el portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD. Compruebe que la cánula está bien fija y que no se puede soltar durante su utilización.

INDICACIÓN: Si no se atornilla recta puede dañarse la rosca de la cánula o del portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD. La cánula podría soltarse durante la extracción de sangre.

INDICACIÓN: No doble ninguna aguja ni utilice el portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD con agujas dobladas.

3. Seleccione el punto de punción. Comprimir la vena (máximo 1 minuto) y desinfectar el punto de punción. ¡NO PALPE YA MÁS DESPUÉS DE HABER LIMPIADO!

4. Mantener el brazo del paciente inclinado hacia abajo. Quitar el tapón de protección de la aguja. Realizar la venipuntura con el brazo del paciente orientado hacia abajo y con el tapón del tubo orientado hacia arriba.



- Presione el tubito en el portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD hasta que la cánula traspase la cápsula de goma de protección. Preste atención para perforar en el centro del tapón de goma del tubito y evitar que se salga la sangre, así como una pérdida prematura del vacío.
- AFLOJAR EL TORNIQUETE EN EL MOMENTO EN EL QUE SE VEA SANGRE EN EL TUBITO. LA PRUEBA DE SANGRE NO DEBE TOCAR EL TAPÓN DE GOMA DEL TUBITO DURANTE LA EXTRACCIÓN.** O sea, en ningún caso debe colocarse el tubito con la cabeza para abajo. Mantener el tubito en posición sirviéndose del pulgar para conseguir que se llene por completo.
INDICACIÓN: ocasionalmente puede gotear sangre en la válvula de protección de goma. Observe las directivas de seguridad locales para reducir a un mínimo el peligro de entrar en contacto con un material infeccioso.
- Coloque los tubitos sucesivos en el soporte. Asegúrese de que el contenido del tubito no entre en contacto con el tapón ni con el extremo de la aguja durante la extracción de la sangre.
- Saque con cuidado la cánula de la vena una vez que se haya detenido el flujo sanguíneo tras el último tubito. Presionar el punto de extracción con una torunda estéril y seca hasta que deje de salir sangre. Coloque una tirita o una venda, si ello es necesario, una vez que haya comenzado la coagulación. ¡NO VOLVER A CERRARLAS! Volver a cerrar las cánulas aumenta el riesgo de pincharse con la aguja.



INDICACIÓN: Tras la extracción de sangre puede quedar sangre residual en la cavidad del tapón. Tome precauciones para evitar entrar en contacto con la sangre al manipular los tubitos. Todos los portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD contaminados con sangre deben considerarse como peligrosos y tienen que desecharse inmediatamente.

Activación del tapón de seguridad

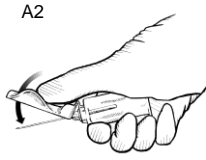
Sacar la aguja de la vena una vez hecha la extracción del último tubito. Inmediatamente después debería procederse como se describe a continuación para activar el escudo de seguridad y evitar así que se produzcan heridas con la aguja.

- Apoyando el tapón de seguridad sobre una superficie estable puede activarse sin peligro el mecanismo de seguridad. También se puede activar con el pulgar teniendo en cuenta que el pulgar debería quedar siempre detrás del escudo de seguridad. Una ligera presión hacia abajo es suficiente para que el mecanismo de seguridad engatille. (Véase A1/A2)
- Un „clíc“ claramente audible es la señal que indica que el tapón de seguridad se ha activado por completo y correctamente. Ahora ya puede excluirse por completo el riesgo de pincharse con la aguja. (Véase B)

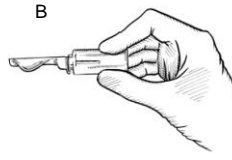
A1



A2



B



C



- Eliminar el portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD utilizado, junto con la aguja, en el recipiente previsto para la eliminación de residuos. (Véase C)

Eliminación de residuos

Hay que observar y respetar las directivas generales sobre higiene y las normas legales para la eliminación adecuada de residuos de material infeccioso.

Llevar guantes reduce el riesgo de infecciones.

Los portatubos de seguridad VACUETTE® QUICKSHIELD contaminados tienen que recogerse en recipientes apropiados para residuos de material potencialmente infeccioso, que luego se eliminan en instalaciones incineradoras apropiadas o se tratan en autoclave (esterilización por vapor).

Ref.	Número de artículo
LOT	Número de lote
	Fecha de caducidad: El producto puede utilizarse hasta el final del mes indicado.
	Símbolo de esterilización
	Producto de un sólo uso
	Consulte las instrucciones de uso
IVD	In Vitro Diagnostica
	Fabricado por



greiner bio-one

Headquarter: Greiner Bio-One GmbH, 4550 Kremsmünster, Austria Tel: (+43) 07583/6791, Fax: (+43) 07583/6318
www.gbo.com / office@at.gbo.com